

פֶּרֶד יִשְׂרָאֵל

פרשת הילען – ז' פకודו תישע' – ז' פרשת החודש – שבת מברכין – חום גליון 402 [שנה ט']

מצות עשה וואס די מтан שברה כתובה בצדוו, די שכר פון דעם שטהי
ביבי די מצואה, איז דער דיו אוז אין בייד של מטה מוזהרבין. קענען בייד
גיטש צויניגגען, אונז בייד צדקה שטייט ביז פתח תפחה את זיך לוי, כי
בגנגל הדרבר הויז, יברך הי אללהיך בעכל מעשיך ובכבל משלהיך זיך (דברים
תש"ה-ו) קומט אויס איז בייד צדקה קען בייד נישט צויניגגען, איז ווי איזוי
האט רבא געצואונגגען פאר רב נטען בר אמי צו געבן צדקה? ענטפערט
די ר'ת או דאס וואס שטייט אכפיה לרבר נטען מײנט נישט געצואונגגען
און צוגענומען פון רב נטען בר אמי, נאר עס מײנט געצואונגגען מיט
ודוערטעדר און אים איבער געוואונגגען צו געבן אליען. דאס מײנט די
פסוק: **ויאמר משה**, משה האט גערעדט אל-בל עדרת ביז ישראאל לאמר
און געזאגט זה הדרבר אשר-צוה הי דאס וואס דער אויבערשטער
באפאולט געבן צדקה אייז נאר לאמר, מען קען נאר צויניגגען מיטן
דען, אבער בי אלע אנדערע מצות אייז דער דיז איז מכין אויתו עד
ששתכא נפשו. (בנין דוד ווילנא תרמ"ט – ר' מרדכי דוד הלי עפשטניין)

מען מגע מפרנס זין נדבות:
 לאמר משה אל-כל-עדת בני-ישראל לאמר זה ה'ך א-שר-צוה ה' לאמר:
 ליל'ה ד' נאך את תירוף אויף וואס דער אויה'ח פרעוגט פארוואס שטייט
 צוויי מאל לאמר? נאר עס שטייט מון בסתר יק'פה'אָפ' (משל'י כא-די),
 דורוך געבן צדקה באהאלטעןערהייט טוט מען אוועקנעםען די אף פון
 הא' – די שלעכטע גזירות ח'ו. איז דאך לכאורה א פלא או דער
 דרשב'א (תשובה תקפ'ב) אונע עס איז געפסקנט אין שו'ע יוי'ד סי' ומיט'
 ס'ז'ו איז מען זאל מפרנס זין די נמען פון די מענטשן וואס האבן
 געגעבן אנדבה, איז עס שטייט מען זאל געבן מון בסתר? נאר מען
 דארף חלק זיין איז נאר בי צדקה דארף זיין בצעעה אבער בי א נרבת
 לבו זאל מען יא מפרנס זיין, כדי אנדיער זאלן אויך געבן. דאס שטייט
 אין פסק, זה ה'ך א-שר-צוה ה', נאר בי דער זאך, נדבות, מגע זיין
 לאמר, זאגן אונע מפרנס זיין, אבער צדקה איז מון בסתר. (פרדס יוסף)

ר' גראנטער חכמה אין צו פאלגן'ן ר' בבל-הכסילב בעס יבוא ויעשו את בל-אשר צוה ח': (לה י) עס שטיטונג'ישט אין די תורה או דער חכם זאל טאן דאס וואס ציין שכל זאגט אים צו טאן, נאר יבוא ויעשו, ער זאל קומען און טאן, אבער נאר את בל-אשר צוה ח', וואס דער אויבערשטער הייסט, וויליל די גראטטעח חכמה אין צו פאלגן אלעס וואס דער אויבערשטער האט באפויילן, אין שעס חכਮות. (דבש השדה סי' נ"ה בשם רבו מבעלזא זע"א) מען צוושטעלן לא די ווארט וואס דער גרויסער סטאלינער הרה'ק' ד' אשר האט גזאצט דריי מענטשן זענען נישט גוט, א גוטער, א פרומגען און א קלוגער, [זאגן צדייקם אבער אלע דריי צואמען בי איאין מענטש איז ער אדэм השלט] א קלוגער איז א אפיקורס, ער ווועט טראפען היהתירם אויף אלעס. (המו"ל)

מל'אכת המשבן איז געוען בי זיז טויער יעדן מינוט
המס הביאו אללו עוד נדקה בערך בפרק (לו א) שמעתי להגאון מליפניך
צץ', דער ברוך טעם, וואס פרעגת אוועש שטייט ווּם הביאו אללו, זיז
האבן גברעננט, אבער וואס זיז האבן גברעננט שטייט נישט? נאר
עס איז דער דין או ארבעתאדר מעג אראפגעמען פון זיין

די ראה אז עם איז געוען ממחורת יוז' וינקהל משה ... ויאמר אליהם אלה הדרברים אשר צוה ה' ליעש אתם ששת ימים תששה מלאכיה: (ל"ה-א'-ב') זאגט רש"י ד"ה וינקהל משה: אז דאס איז געוען אויף צו מארגענש פון יוי'ב, איז שווער פון וואגעט וויסט מען דאס נאר דא איז געוען נארך די מעשה העגל און וווען נישט החטא העגל וואלטן די אידין געוען איזן די דרגא פון אדים הראשון אונ נישט געדארפט טאן קיין מלאכה, איזוי ווי גמ' ברורה דף דף ל'ה): זאגט: בזמנ שישראל עושין רצונו של מקום, מלاكتן נעשה ע"י אחרים, שנא' ועמדו זרים ורעו צאנכט (ישע' ס"ה) איזוי ווי עס איז געוען בי רבן שמעון בר יוחאי, און יעצט אז די תורה זאגט אז מען ווועט מוזן ארבעתנן, מוז זיין נאכן חטא העגל, ממילא איז דער ציוויל פון טאן מלאכה זעקס טאג, געוען וווען משה איז אראפ פון הימל אויף מארגען פון יוי'ב. (נוה שנגן - רקאבסקי אב"ד פלאץ) לויט דעם פשט איז אויך פארענטפערט וואס אלע פרענגן פארוואס שטייט דא נאכאמאל די פרשה פון שבת? וויל עס שטייט דא נאכאמאל צוליב דעם חטא העגל, המויל'. מען קען אויך זאגן אנדערע טעם, וויל עס שטייט איז מס' (שבת דף קיח): כל המשמר שבת כהכלתו אפי' עובד ע"ז כדורי אונוש מוחלין לו, ממילא נאר וואס די אידין האבן געדיינט די עגל וואס איז ער'ז, האט משה זיי געזאגט איז אפיג'ו זיי האבן געדיינט ער'ז ווועט דער אירבערטער זיי מוחל זיין דורך היינן שבת. (שארית עקב דיעש)

גדול המעשה יותר מן העושה, צווי ראיות
ויאמר משה אל-בל עדרת בני-ישראל לאמר זה הדבר אשר-צוה ה' לאמר:
(ל"ה ד') פרעוגת דער אויה"ח ה'ך פארוועס שטייט צוויי מאל לאמר? נאר
משה רבינו האט גבעטען פון די ברענגןערס איז חוץ וואס זיין ברענגןען
אליאין. זאל אויך זיין לאמר: זיין זאלן מעורר זיין איינער דער אנדרען
זאלן אויך ברענגןען, וויל דיז גמ' זאגט (ב"ב דף ט.) א"ר אלעוז: גדול
המעשה יותר מן העושה, עס איז גרעסער אונן מער השוב דער וואס
שאפט אנדרען צו געבן שנאמר (ישעיהו לב יז) והיה מעשיה הצדקה
שלום. דאס זאגט די פסוק: ויאמר משה אל-בל עדרת בני-ישראל, מען
לאמר זה הדבר אשר-צוה ה' לאמר, דער אויבערשטער וויל לאמר, מען -
זאל שטענדיג זאגן אונן מעורר זיין אנדרען צו געבן צדקה. (דיבובי חן -
ר' דוב לאבלוביין אב"ד קישקעריש) מען קען צוشتעלן נאך א ראייה צו דעתם
כל פון גדול המעשה יותר מן העושה, וויל אין פסוק א' שטייט אלה
הדברים אשר-צוה ה' לעשת אטב: אונן אין פסוק ד' שטייט, לאמר זה
הדבר אשר-צוה ה' לאמר, עצט מען בי דיעניין פון מעשה פון אנדרען
צו געבן צדקה שטייט לאמר צוויי מאל, אבער בי דיעניין פון עושה,
לעשת אטב דעת טאן אליאין, שטייט נאר אין מאל לאמר. המויל.
(פרק יוסוף מהאגאון ר' אבי-יחסא מליכאלזון אב"ד פלונסק)

ונעמען צדקה קען מען נאר צוינגען מיט ווערטער
 ויאמר משה אל-ישראל עדרת בני-ישראל לאמר זה ה' אמר אָשֶׁר־צֹהָה ה' לאמו:
 (ל"ה ד') דארף מען פארשטיין פארוואס שטיטט די צויעיטה מאל לאמר
 אין דעם פסוק? נאר די גمرا (ב' ב' דף ח:) בראונגט: ר' בא אכפיה לר' נמן
 בר אמי ושייל מיניה ארבע מאה זוזי לצדקה, רבא האט געצווואונגען
 רב נמן בר אמי און גענומען פון אים 400 זוז פאר הצדקה. פרעוגט
 תוספות ד"ה אכפיה לר' נמן. אז די גمرا (חולין דף ק"ו): שריבית או א

וה"ב: והעויש מלאכה, הביאו אליו עוד גרביה וי' האבן נאך אנדבה
געגעבן און דאס איז געועען בבר' בבר', זיין זענען געקומען גאר פרי
פאר די צייט און געגעטען, כדי נישט מבטל זיין פון מלאת המשכן.
(פנינים יקרים בשם הכרוך טעם)

ארבעת כד' צו עסן [און אויך צו דאוועגען] אויפן חשבון פון בעל
הבית, אבער די עושי המלאכה פון משכן האבן נישט געוואלט מבטל
זיין פון זיער הייליגע Ubودה, זענען זיין געקומען גאר פרי און געגעטען
פאר די ארבעת כדי נישט מבטל זיין שפערטר, דאס איז דער רמי"ז

מלוך תעכבוד

דעל אליסעל און האט נישט באקומווען קיין לבנות שטעלעל

נשיות, הן צו וווען ארכ' אדרער וווען אמושל, קען מען מיט געלט נישט
קופין וויל' דאס איז נאר פון אוביירשטיין, און או ער וויל ווועט דאס וווען.
ר' משה חיים איז געוען נאנט מיטן בעלאה רב און שפערטר וווען ער איז
געאנגן קיין קליניארדיין פלענט ער פארן מיט זיין נאנטער דיד' הרה'ק ר'
ישע' מקערעסטיר וצוק'ל קיין קווייאשאָר צו הרה'ק ר' מרדכי מנדרונה
צוק'ל. און ער פלענט זיין אלין בעטן ברכות ער זאל וווען ארכ' ערגען, אבער
די צידיקים האבן אים דאס נישט אַנְגַּוּאַוְּנְטִשֶּׁן. כי אין נסעה וווען זיין
געפערן צואמאנן איז בים טיש פריטיגן צו נאכטם הוייסט ר' מרדכי די צווי
יונגעלייט זיך וצעען לעבן אים, ר' משה חיים האט געזאגט פאר ר' ישע' און עס

זעם אוים איז פון דערנסעה ווועט שוין זיין די ישעה.

אונ דאס זעלבע איז געוען בי שלש שעודות, ואס איז געוען טונקל, און מען
היסט דיז צויז זיין ביים טיש לעבן רבין, וווען עס איז געקומן דיציט צו טילין
די פיש האט דער רב' צו גערופן ר' ישע' און נאכטם ר' משה חיים און ער
נית אים אַגְּרוּסָע שטיקל פיש און היסט אים דאס עסן. ר' משה חיים איז
דראָק געוען אַגְּבֵּיר אַגְּבֵּיר און אַמְּפֹנְקָאָן אַגְּנִשְׁטָן געוען געוואוינט צו עסן נאר וואס
מען האט פאר אים געמאכט און אַוּדָאַי נישט פיש ואס וווער וויסט צו עס איז
פריש, און ער האט עס נישט געקענט געגעבן אבער פון גענוש דער זון פון גבאי וואס איז געעטן
ווארפן האט ער דאס געגעבן צו ענוקש דער זון פון גבאי וואס איז געעטן
לעבן אים!

עס נוית אַרְבִּיבָּר אַפָּרְמָוָּט אַונְדָּרְבִּיבָּר וּפְטָטָאָס אַוְּרָ' מִשְׁהָ חַיִּים זָאָל
צוקומען צו אים און פרעומט אים צו ער האט שיין באקומווען פיש? און ער
ענטפערט: יא! פרעומט אים דער רב' צו ער האט דאס געגעטען? ר' משה חיים
וויסט אַוְּ דָעֵרְבִּיבָּר האט אלעט געוען און זאנט אוֹנִי! פרעומט אים דער רב'
אונ וואס האסטמו געטאן מיט די פיש? האט ער געעטפערט, ער האט דאס
געגעבן צו איינעם, רופט זיך אַונְדָּרְבִּיבָּר אַשָּׁאָד אַשָּׁאָד. פרעומט אים
דער רב' זוועמען האסטמו דאס געגעבן? האט ער געעטפערט פאר יענוקש? נו!
וועט יענוקש זווער אַרְבִּיבָּר מִשְׁהָ חַיִּים אַוְּסְמָעָפִּיטָּם: ר' ישע' איז געוער
רב איז קערעסטיר, יענוקש איז געוער אַרְבִּיבָּר, אבער איך האב פאָרָפָאָט די
מהנה זואס דער רב' האט מיר געוואולט געבען. און בי ער איז אוועק פון דעם
וועלט האט ער נישט באקומווען אַפְּסָטָן אוֹיפָּסָט אַזְּיָּזָן
זבורן טוב אויך לדורות זיע'.

דוֹצָא לְאֹד ע"י "עַלְם דְּסֶפּוּרִים" מִרְכָּז דְּשֻׁלְמִי לְסֶפּוּרִים שָׁאַיִן בְּנִמְצָא וְלְסֶפּוּרִים עֲתִיקִים וּבְתִּבְרִית יְד צו פָּאָרְקִיְּפָן

ההלים עם ע"ט נדף ייטאמור של המדור \$4500 אַלְגָּעָן זאנצע בריו פון היילינג חפין חיים
שמארקע חוכן זוועט נוֹטְשָׁמֶת אַן וווער עס ווועט העלְפָן \$22000, מידור חפס לאברהם מזב חדש מיטובא תקמ"א עפ' הארילז \$8000, חותת הלביבות שת
ש"ח מזב יפה רק חמץ השע \$3000, ספר עמוד העבודה עם ב' חותמות ר' זומא בהרב ר' אהרן מיטשראָבל \$1800. סעט ארבע טורים מזב נחד עס
כרייה אריגנית נדף דידארנפורט עם חותמת האון ר' זוחה ב' אַבָּא לִיְפָּאָ לִיְפָּאָ אַזְּיָּזָן פָּסָח, חנינה שב
פסח \$800, חנינה מעלת בית חורין \$2000, און הוועדרטעז חנודות ניע און אלטען

4403 16 Ave Brooklyn, NY 11204 USA 718 438 8414 718 633 5500 T/f Hours are 11-7:30 Fri till 1:30, To receive pardes: send to-
pardesyeuhuda1@gmail.com or pickup in the store from Wednesday also on the web at WWW.SEFORIMWORLD.COM

מען קען באקומווען דעם גליין איז די קונטרם גילונות לשבעה

Do Not Pay for Sheimos if you have good condition older seforim, We can also pick up for free.

פאָרוֹואָס זאלט אַיד באָעָאָל געלט פאר שטוח? אַיך אַיד האט ספרים ניע אַזְּלָעָן קענט אַיד דאס אַרְיָיְנְבָּעָן צו אַונְזָהָן?
פאר גַּרְעֵסְעָרָע קַוְאַנְטוּסִס קַעְגָּעָן מִיר קַומְעָץ צו אַיך, מִיר גַּעַמְעָן נִישְׁט גַּמְרוֹת אַדְעָרָה חַוְמָשִׁים אַזְּסִידְרוּסִים וּאַסְּזָעָן גַּעַדְרוּקָט אַיך
די לעצעע 70 יאָר,